



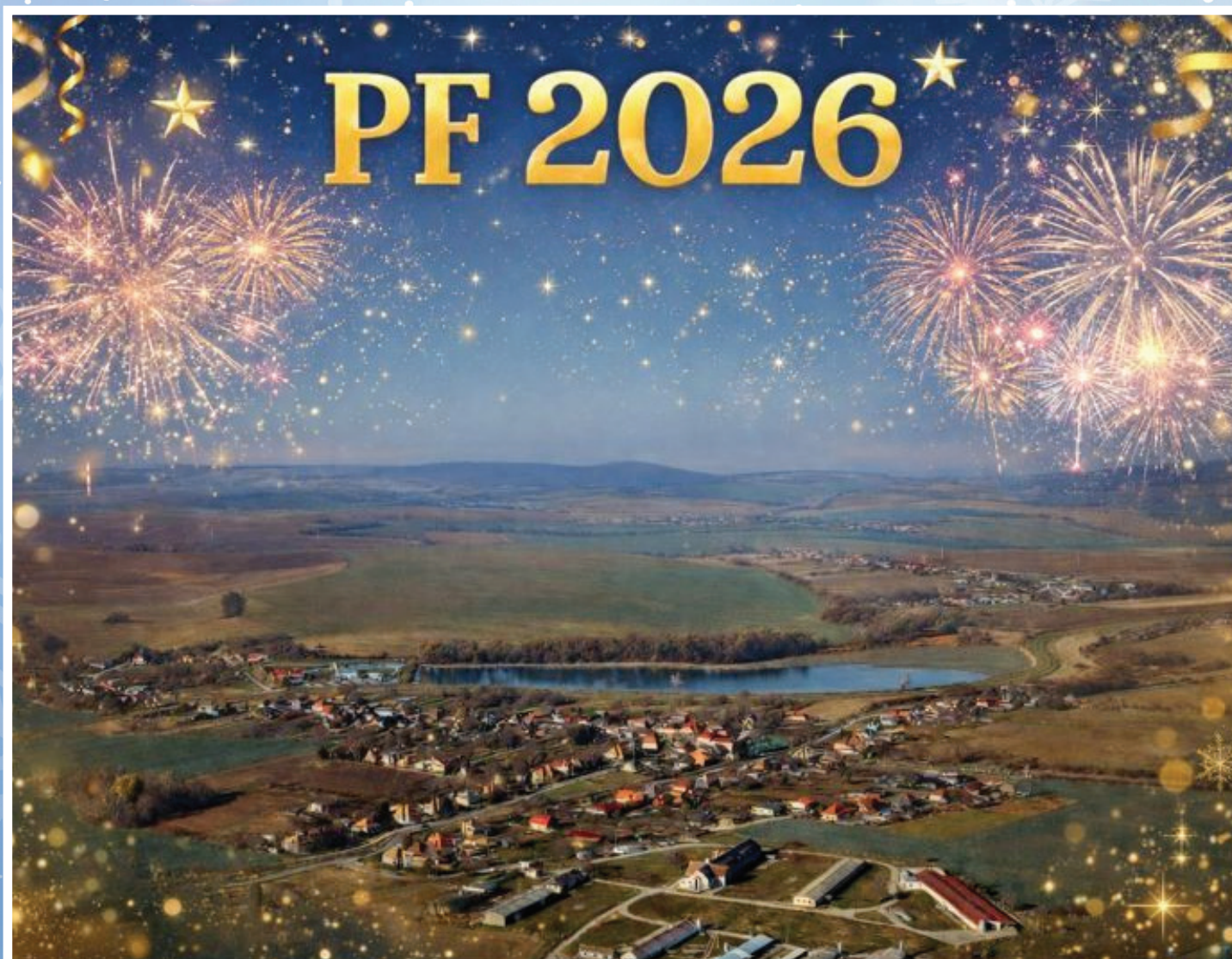
OBČASNÍK

OBEČNÉ NOVINY OBCE MALÉ ZÁLUŽIE

ROČNÍK XXX.

ČÍSLO 2/2025

December 2025



„365 dní, 365 nových šancí“

- autor neznámy

OBSAH

1. 1. Z DIANIA ZO SAMOSPRÁVY V DRUHOM POLROKU 2025	3
Uznesenia OZ za 2. polrok 2025	4
2. ČINNOSŤ ORGANIZÁCIÍ V OBCI	6
Činnosť OZ „Labuť“	6
Činnosť DHZ Malé Zálužie	7
Činnosť Jednoty dôchodcov Malé Zálužie	11
3. KULTÚRNE A SPOLOČENSKÉ PODUJATIA V OBCI ZA 2. POLROK 2025.....	13
Vitaj leto	13
Služby božie pri zvonici	13
V rytme tradícií	14
Cesta temnotou – Strašidelná párty	15
Živý adventný kalendár.....	16
4. ZO ŽIVOTA NAŠICH OBČANOV	19
Ján Tupý – aktívny život.....	19
Úspech našich mladých hasičiek	20
Cvičenie v obci.....	20
Upozornenie	20
5. Z HISTÓRIE OBCE	21
Kultúrny dom a jeho využitie.....	21
Zaujímavosti z obecnej kroniky.....	23
Po stopách Slovanov	24
6. PODPORUJEME SUSEDOV	27
7. SPOLOČENSKÁ KRONIKA	27
8. OZNAMY	28
9. PREDAJ NEHNUTEĽNOSTÍ V NAŠEJ OBCI	31

Milí spoluobčania,

prinášame vám ďalšie číslo nášho občasníka. Nájdete v ňom množstvo zaujímavých informácií, noviniek aj inšpirácií, ktoré stoja za prečítanie. Verím, že si v ňom každý nájde niečo, čo ho zaujme.

Z DIANIA ZO SAMOSPRÁVY V DRUHOM POLROKU 2025

Vážení spoluobčania, milé susedky a susedia,

na začiatku nového roka by som vám chcela úprimne poďakovať za dôveru, podporu a spoluprácu počas uplynulého obdobia. Nový rok je časom bilancovania, ale aj časom nových plánov, výziev a očakávaní.

Rok 2025 bol pre našu obec rokom práce, rozvoja a úspešných projektov. Podarilo sa nám zrealizovať a riadne vyúčtovať viacero investičných aj komunitných aktivít, ktoré výrazne prispeli ku kvalitnému životu v Malom Záluží.

Medzi najvýznamnejšie patrí výmena verejného osvetlenia, realizovaná s dotáciou 5 000 € - a spolufinancovaním obce 728 € - realizované s finančnou podporou Nitrianskeho samosprávneho kraja, rekonštrukcia detského ihriska, podporená dotáciou 10 880 € a spolufinancovaním 582 € - realizované s finančnou podporou Ministerstva financií SR. Cieľom bolo vytvoriť modernejší priestor pre naše deti, komfortom skvalitnenia tohto priestoru bolo aj doplnenie prístrešku na detskom ihrisku v hodnote 950 € cez Nadáciu ZSE, ktorý zvýšil komfort pre deti aj rodičov.

Zrealizovali sme aj sanáciu domu smútku, sanáciu základov poškodenej časti, dotácia z Rezervy predsedu vlády vo výške 7 000 € a obec sa podieľala sumou 5 171 €.

Veľmi dôležitým projektom bolo odvedenie prívalových vôd v obci Malé Zálužie, s dotáciou 34 400 € a spolufinancovaním 2 998 €, čo prispelo k zvýšeniu ochrany majetku a bezpečnosti obyvateľov.

Prostredníctvom občianskeho združenia Labuť sme úspešne realizovali projekty Lanová dráha a V rytme tradícií, ktoré podporili komunitný a kultúrny život v obci.

Veľký prínos pre kultúrne dianie bolo aj získanie podpory z Fondu na podporu umenia na názov projektu Obnova technického vybavenia kultúrneho domu, vďaka ktorej sme zakúpili nové opony, projektor, ozvučenie do sály, svetelnú techniku a 3ks stolov. Fond na podporu umenia nás podporil sumou vo výške 4000,00 Eur, spolufinancovanie 1090,11 Eur.

V závere roka sme obdržali dobrú správu z Environmentálneho fondu, kde nám bola schválená dotácia na nákup malotraktora a mulčovača vo výške 13 883 € so spolufinancovaním obce 141 €. Tento projekt je momentálne v implementácii a pevne verím, že do jari bude malotraktor k dispozícii. Postupne, podľa finančných možností obce, plánujeme dokupovať aj ďalšie komponenty.

Teší ma aj to, že sa blíži spoznanie nového webu obce, ktorý nahradí už technicky zastaranú stránku a prispeje k lepšej informovanosti a komunikácii s občanmi.

Za dôležité považujem otvorene povedať aj to, že neúspešní sme boli len v jednej výzve – Živý vidiek, vyhlásenej Ministerstvom investícií, regionálneho rozvoja a informatizácie SR, v ktorej sme žiadali financie na rekonštrukciu multifunkčného ihriska. Musíme si však uvedomiť, že nie vždy je možné zapojiť sa do každej výzvy, keďže väčšina projektov si vyžaduje aj významné spolufinancovanie zo strany obce. S týmto obmedzením vyvíjame maximálne úsilie, pretože sme boli aktívni, zodpovední a finančne rozvážni.

Veľmi si vážim, že financovanie DHZO a mládeže DHZ je naďalej možné z obecného rozpočtu a spolupráce s našimi organizáciami – Dobrovoľným hasičským zborom, občianskym združením Labuť a Jednotou dôchodcov – sú na vysokej úrovni. Aj vďaka nim má obec bohatý spoločenský a komunitný život.

Pozitívne hodnotím aj to, že sa v obci podarilo zabezpečiť cvičenie pre ženy, ktoré sa koná každý pondelok od 17:30 do 18:30.

Naša obec je aktívna aj v organizovaní tradičných podujatí, ako sú Morena, morena, zber odpadov v katastri obce, Vitaj leto, bohoslužby pri zvonici, oslava jubilantov a Mesiac úcty k starším, Halloween párty, Mikuláš a živý adventný kalendár, ktoré posilňujú spolupatričnosť a dobré medzilľudské vzťahy.

Na záver by som sa chcela poďakovať všetkým, ktorí sa chcú podieľať na živote našej obce. Osobitne ďakujeme Blanke a Jarovi za odvedenú prácu, ochotu a nasadenie, ktorými nám pomohli skvalitniť spoločné priestory pre nás všetkých.

Zároveň by som chcela poprosiť všetkých, aby sme mali spoločnú myšlienku – prosím, aby sme sa nepovyšovali nad druhými, aby sme si zachovali úctu, pokoru a vzájomný rešpekt. Každý príspevok, malý či veľký, má svoju hodnotu a len vďaka spolupráci, porozumeniu a ľudskosti môže naša obec napredovať.

Popri bilancovaní je však dôležité aj to, kam chceme smerovať v roku 2026. Naše plány vychádzajú z reálnych možností obce, potrieb obyvateľov a pripravenosti projektov.

V roku 2026 by sme radi:

- pokračovali v odstraňovaní napadnutých drevín na dolnom cintoríne a následne realizovali náhradnú výsadbu, aby tento pietny priestor zostal dôstojným a upraveným miestom,
- vyrovnali povrch detského ihriska, čím zvýšime bezpečnosť a komfort pre deti aj rodičov,
- aktívne sa zapájali do vhodných výziev, ktoré zohľadňujú veľkosť a rôznorodé možnosti našej obce,
- vybudovali vodovodnú prípojku na hornom cintoríne, na ktorú už máme vypracovaný projekt,
- pokračovali v oprave vnútorných priestorov domu smútku, najmä v tých častiach, kde v minulosti prebehla sanácia základov.

Aj naďalej budeme pristupovať k zodpovednému plánovaniu, s dôrazom na udržateľnosť, finančnú rozvahu a skutočné potreby obce. Naším cieľom nie je dávať veľké sľuby, ale krok za krokom zlepšovať prostredie, v ktorom žijeme.

Vážení spoluobčania, ďakujeme Vám, poslancom obecného zastupiteľstva, zamestnancom obce, dobrovoľníkom aj všetkým aktívnym obyvateľom.

Do nového roka Vám prajem predovšetkým pevné zdravie, pokoj, spokojnosť a veľa radosti v kruhu Vašich blízkych. Verím, že aj v ďalšom období budeme spoločne pracovať na tom, aby sa nám v našej obci dobre žilo. Šťastný a úspešný nový rok!

S úctou

starostka obce Malé Zálužie

UZNESENIA OBEČNÉHO ZASTUPITEĽSTVA V 2. POLROKU 2025

Uznesenie č. 83/2025

Obecné zastupiteľstvo v Malom Záluží podľa §11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z.n.p.

A.

určuje

- za zapisovateľku Annu Velikovú,
- za overovateľov Erich Tardík, Katarína Šoošová

B.

Schvaľuje pozmeňujúci návrh

Program:

1. Otvorenie schôdze, procedurálne záležitosti, schválenie návrhu programu schôdze.
2. Kontrola plnenia uznesení.
3. Správa z kontroly výdavkov cestou pokladne obecného úradu v Malom Záluží v 1. polroku 2025.
4. Správa z kontroly ukladačích uznesení obecného zastupiteľstva v Malom Záluží prijatých v 1. polroku 2025:
 - a) z kontroly nakladania s obecným majetkom obce Malé Zálužie v 1. polroku 2025,
 - b) kontrola ukladačích uznesení prijatých v 1. polroku 2025 v Malom Záluží.
5. Žiadosť DHZ Malé Zálužie o bezplatný prevod majetku obce Malé Zálužie – Tatra 815 6x6, Poľná kuchyňa PK 26, Prívesný vozík NR382YT.
6. Správa starostky obce o vykonaných aktivitách.
7. Rôzne.
8. Diskusia.
9. Záver.

Uznesenie č. 84/2025

Obecné zastupiteľstvo v Malom Záluží podľa §11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z.n.p.

Konštatuje, že

uznesenia z predošlých zastupiteľstiev boli splnené.

Uznesenie č. 85/2025

Obecné zastupiteľstvo v Malom Záluží podľa §11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z.n.p.

Berie na vedomie

Správu z kontroly výdavkov cestou pokladne obecného úradu v Malom Záluží v 1. polroku 2025.

Uznesenie č. 86/2025

Obecné zastupiteľstvo v Malom Záluží podľa §11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z.n.p.

Berie na vedomie

Správu z kontroly ukladačích uznesení obecného zastupiteľstva v Malom Záluží prijatých v 1. polroku 2025:

- a) z kontroly nakladania s obecným majetkom obce Malé Zálužie v 1.

polroku 2025,

b) kontrola ukladacích uznesení přijatých v 1. polroku 2025 v Malom Záluží.

Uznesenie č. 87/2025

Obecné zastupitelstvo v Malom Záluží podľa §11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z.n.p.

Schvaľuje

Žiadosť DHZ Malé Zálužie o bezplatný prevod majetku obce Malé Zálužie – Tatra 815 6x6, Poľná kuchyňa PK 26, Príviesny vozík NR382YT.

Hlasovanie: za – 5 proti – 0 zdržal sa – 0

Uznesenie č. 88/2025

Obecné zastupitelstvo v Malom Záluží podľa §11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z.n.p.

Berie na vedomie

Správu starostky obce o vykonaných aktivitách.

Uznesenie č. 89/2025

Obecné zastupitelstvo v Malom Záluží podľa §11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z.n.p.

Schvaľuje

Úpravu rozpočtu podľa predbežného plnenia.

Hlasovanie: za – 5 proti – 0 zdržal sa – 0

Uznesenie č. 90/2025

Obecné zastupitelstvo v Malom Záluží podľa §11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z.n.p.

B.
určuje

- za zapisovateľku Katarínu Šoošovou
- za overovateľov Denisa Černická, Anna Veliková

B.
Schvaľuje pozmeňujúci návrh

Program:

5. Otvorenie schôdze, procedurálne záležitosti, schválenie návrhu programu schôdze.
6. Kontrola plnenia uznesení.
7. Plán kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra obce Malé Zálužie na I. polrok 2026.
8. a) Stanovisko hlavného kontrolóra obce Malé Zálužie k návrhu rozpočtu obce Malé Zálužie na roky 2026-2028.
- b) Návrh rozpočtu na rok 2026.
5. Úprava predbežného plnenia rozpočtu.
6. Návrh na zaradenie do členstva a územia verejno – súkromného

partnerstva OZ RADOŠINKA.

7. Žiadosť o poskytnutie finančných prostriedkov na dieťa navštevujúce záujmové vzdelávanie v CVČ, ktorých zriaďovateľom je Mesto Nitra.

8. Správa starostky obce o vykonaných aktivitách.

9. Rôzne.

10. Diskusia.

11. Záver.

Uznesenie č. 91/2025

Obecné zastupitelstvo v Malom Záluží podľa §11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z.n.p.

Konštatuje, že

uznesenia z predošlých zastupiteľstiev boli splnené.

Hlasovanie: za – 4 proti – 0 zdržal sa – 0

Uznesenie č. 92/2025

Obecné zastupitelstvo v Malom Záluží podľa §11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z.n.p.

Schvaľuje

Plán kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra obce Malé Zálužie na I. polrok 2026.

Hlasovanie: za – 4 proti – 0 zdržal sa – 0

V Malom Záluží 18.11.2025 Starostka: Veronika Mažecová

K bodu č. 4

- a) Stanovisko hlavného kontrolóra obce Malé Zálužie k návrhu rozpočtu obce Malé Zálužie na roky 2026-2028.
- b) Návrh rozpočtu na rok 2026.

Uznesenie č. 93/2025

Obecné zastupitelstvo v Malom Záluží podľa §11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z.n.p.

Berie na vedomie

Správu z kontroly ukladacích uznesení obecného zastupiteľstva v Malom Záluží prijatých v 1. polroku 2025.

- a) Stanovisko hlavného kontrolóra obce Malé Zálužie k návrhu rozpočtu obce Malé Zálužie na roky 2026-2028.

Schvaľuje

Návrh rozpočtu na rok 2026.

Hlasovanie: za – 4 proti – 0 zdržal sa – 0

Uznesenie č. 94/2025

Obecné zastupiteľstvo v Malom Záluží podľa §11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z.n.p.

Schvaľuje

Úpravu rozpočtu podľa predbežného plnenia k 31.12.2025.

Hlasovanie: za – 4 proti – 0 zdržal sa – 0

Uznesenie č. 95/2025

Obecné zastupiteľstvo v Malom Záluží podľa §11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z.n.p.

Súhlasí so zaradením do členstva a územia verejno-súkromného partnerstva OZ RADOŠINKA, ktoré sa uchádza o udelenie štatútu MAS v programovom období SP SPP 2023-2027.

Hlasovanie: za – 4 proti – 0 zdržal sa – 0

Uznesenie č. 96/2025

Obecné zastupiteľstvo v Malom Záluží podľa §11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z.n.p.

Neschvaľuje

Žiadosť o poskytnutie finančných prostriedkov na diéta navštevujúce záujmové vzdelávanie v CVČ, ktorých zriaďovateľom je Mesto Nitra.

Hlasovanie: za – 4 proti – 0 zdržal sa – 0

Uznesenie č. 97/2025

Obecné zastupiteľstvo v Malom Záluží podľa §11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z.n.p.

Berie na vedomie

- Fond na podporu umenia – Obnova technického vybavenia kultúrneho domu
- Prístrešok na detské ihrisko
- Lanová dráha
- upratovacie práce nezamestnaných.

Hlasovanie: za – 4 proti – 0 zdržal sa – 0

Uznesenie č. 98/2025

Obecné zastupiteľstvo v Malom Záluží podľa §11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z.n.p.

Schvaľuje

Odmenu starostke obce vo výške jedného mesačného platu.

Hlasovanie: za – 4 proti – 0 zdržal sa – 0

ČINNOSŤ ORGANIZÁCIÍ V OBCI v 2. polroku 2025

Občianske združenie „Labuť“

Občianske združenie OZ Labuť bolo aj v druhom polroku aktívne a úspešne realizovalo viacero projektov zameraných na skvalitnenie života v obci, podporu komunity a zachovanie tradícií.

Najvýznamnejšou aktivitou bola implementácia projektu „Zelený svet pre nás všetkých, ktorého cieľom bolo vytvoriť príjemný a funkčný verejný priestor pre všetky generácie. V rámci projektu bola nainštalovaná lanová dráha, osadené lavičky a odpadkové koše, čím sa zvýšil komfort a bezpečnosť oddychovej zóny.

Dôležitou súčasťou projektu bola aj výsadba zelene. Na svahu pribudli ovocné stromy – jablone a slivky, ihličnaté stromy a rôzne trvalky, ktoré prispievajú k ekologickej stabilite územia a jeho estetickému vzhľadu. Vo výsadbe svahu budeme pokračovať na jar, aby sme tento priestor postupne zazelenili.

Pri tejto príležitosti by sme chceli osloviť obyvateľov obce – ak budete mať na jar vo svojich záhradkách prebytky trvaliek, kvetov... , myslíte, prosím, na nás. Tieto rastliny veľmi radi využijeme pri ďalšej výsadbe svahu. Výsadba sa uskutoční formou brigády, o ktorej budeme verejnosť včas informovať.

Okrem environmentálnych aktivít bolo OZ Labuť úspešné aj v oblasti kultúry. Ďalším vydareným projektom bolo kultúrne podujatie „V rytme tradícií, ktoré podporilo miestne zvyky a spoločenský život. Zároveň sme sa podieľali ako spoluorganizátori na viacerých podujatiach, medzi ktoré patrili Strašidelná párty a Mikulášske oslavy.

Ďakujeme všetkým dobrovoľníkom, partnerom a obyvateľom za podporu a spoluprácu. Tešíme sa na ďalšie spoločné aktivity v novom roku.

DHZ Malé Zálužie

Druhý polrok roku 2025 bol pre Dobrovoľný hasičský zbor Malé Zálužie veľmi intenzívny, no zároveň mimoriadne obohacujúci. Bol to čas, kedy sa naplno ukázalo, že systematická práca s deťmi, mládežou aj dospelými hasičmi má zmysel. Striedali sa tréningy, súťaže, odborné výcviky, reálne zásahy, ale aj chvíle, keď sme sa mohli spoločne zastaviť, obzrieť späť a zamyslieť sa nad tým, kam sa ako zbor posúvame ďalej.

Hasičská mládež – radosť, ktorá má budúcnosť

Najväčšiu radosť nám v roku 2025 priniesla hasičská mládež, predovšetkým dievčenské družstvo v detskej Západoslovenskej hasičskej lige. Dievčatá počas celej sezóny predvádzali vyrovnané, zodpovedné a bojovné výkony. Výsledkom bolo, že z **ôsmich ligových kôl dokázali sedemkrát zvíťaziť** a po štyroch rokoch účinkovania v lige sa konečne dočkali zaslúženého **celkového prvenstva**.

Finálové 8. kolo v Križovanoch nad Dudváhom patrilo k najnáročnejším podujatiam sezóny. Na štart sa postavilo až 41 družstiev z celého regiónu. Naše dievčatá si v silnej konkurencii vybojovali krásne 2. miesto a v štafete dosiahli svoj najlepší čas sezóny – **89,37 sekundy**. Veľkou hrdosťou pre celý zbor bolo aj ocenenie za **najrýchlejší prúd ligy**, ktoré získala Emka Talapková s vynikajúcim časom **13,12 sekundy**.



horný rad: Simona Molnárová, Nella Kubíková, Eliška Hanzlíková, Nely Lampertová, Linda Novotná, Linda Sevcíková, Petronela Novotná
spodný rad: tréner Lukáš Mareček, Viktória Kožáková, Ema Talapková, Vanessa Fusková

Chlapčenské družstvo to malo v tejto sezóne o niečo ťažšie. Po odchode viacerých členov museli bojovať o každý bod. Napriek tomu sa nevzdali a v silnej konkurencii **19 ligových družstiev** obsadili celkové **7. miesto**. Aj oni si odniesli ocenenie za najrýchlejší prúd, čo je dôkazom ich snahy a potenciálu. Dôležité je, že tím držal pokope, prišli nové posily a dievčatá im vždy ochotne pomohli, keď to bolo potrebné.

Veľmi si vážim aj prácu s mini hasičmi, ktorí pravidelne trénovali a zúčastnili sa pohárovej súťaže v Horných Obdokovciach. Práve tu vyrastajú naši budúci hasiči a budúci velitelia.

Dorast a dospelí – skúsenosti, ktoré nás posúvajú

Dorastenecké družstvá sa počas roka zúčastnili viacerých pohárových a ligových súťaží. Najsilnejším zážitkom však pre nás ostane **finále Slovensko-moravskej hasičskej ligy v Ďurďovom**, kde súťažilo viac ako sto družstiev zo Slovenska a Českej republiky. Bola to pre nás nová, náročná, ale veľmi cenná skúsenosť. Dorastenky obsadili 7. miesto, dorastenci mali pokus neplatný pre technickú chybu. Aj to však patrí k súťažiam a učí nás to zvládať tlak a zodpovednosť.

V septembri sme sa tradične zúčastnili aj súťaže s hasičskými vozidlami **Iveco Daily** vo Veľkých Ripňanoch. Tento rok sme dali priestor mládeži – v družstvách nastúpili spolu so skúsenejšími členmi aj dorastenci a dorastenky. Ženy obsadili 4. miesto, mužom medaila ušla len tesne. Prijemným bonusom boli poháre za **najmladšiu hasičku a najmladšieho hasiča súťaže**.

Poslednou súťažou roka bola decembrová súťaž v Plaveckom Štvrtku. Dorastenky si odniesli víťazstvo a muži bojovali až do poslednej sekundy napriek zime, stuhnutému náradiu a nepriemerným podmienkam.

Výcvik, zásahy a odborná pripravenosť

Popri športových aktivitách sme veľkú pozornosť venovali aj zásahovej a odbornej pripravenosti jednotky. Dňa 28. augusta 2025 bola naša jednotka vyslaná k požiaru prístrešku so slamou v obci Biskupová, kde zasahovala s technikou Praga V3S v spolupráci s HaZZ Topoľčany a DHZO Veľké Ripňany.

V októbri 2025 sme zasahovali pri požiari rodinného domu v obci Čab, kde sme spolupracovali s profesionálnymi hasičmi z HaZZ Nitra a príslušníkmi Policajného zboru SR.

Ďalší výjazd nasledoval 9. novembra 2025, kedy sme zasahovali pri požiari stolárskej dielne v lokalite Šurianky – Perkovce, kde jednotka vykonávala hasebné práce podľa pokynov veliteľa zásahu.

Za zmienku stojí aj akcieschopnosť našej jednotky. Pri vyhlásení poplachu operačným dôstojníkom sme v prípade požiarov a technických zásahov dokázali opustiť hasičskú zbrojnicu s technikou a v plnej výstroji do 10 minút. V prípadoch záchrany života s AED bol náš čas výjazdu do 5 minút, čo je pri takýchto udalostiach kľúčové.



Veľmi významnou udalosťou bola aj účasť na Majstrovstvách Slovenskej republiky v kardiopulmonálnej resuscitácii v Kysuckom Novom Meste. Naš zbor tento rok okrem dvoch družstiev skúsených hasičov a hasičiek reprezentovali aj dorastenky Petronela Novotná a Viktória Kubíková, ktoré sa s veľkou odvahou a zodpovednosťou postavili medzi skúsené tímy z celého Slovenska. Súťaž preverila nielen teoretické vedomosti, ale najmä schopnosť spolupráce, rýchle rozhodovanie a zvládanie stresu. Pre dievčatá to bola obrovská skúsenosť a pre nás dôkaz, že vzdelávanie v oblasti prvej pomoci má zmysel.

Absolvovali sme aj viacero taktických cvičení, ktoré sú pre našu jednotku mimoriadne dôležité. V Lukáčovciach sme sa zúčastnili Okrskového taktického cvičenia zameraného na protipovodňové opatrenia, kde sme si prakticky vyskúšali prácu s protipovodňovými vozíkmi, stavbu ochranných línii a spoluprácu viacerých

jednotiek pri ochrane majetku a obyvateľov. V lokalite pri Dražovskom kostolíku sme sa zúčastnili taktického cvičenia organizovaného Okresným riaditeľstvom HaZZ Nitra – stanica Dražovce, ktoré bolo zamerané na likvidáciu požiaru lesa v náročnom a ťažko prístupnom teréne. Počas cvičenia sme sa podieľali na hasení lesného porastu, vykonávali prieskum terénu a plnili úlohy podľa pokynov veliteľa zásahu. Dôležitou súčasťou bola úzka spolupráca so všetkými zasahujúcimi jednotkami, koordinácia síl a prostriedkov a preverenie schopnosti jednotiek pracovať v dlhodobom trvajúcom zásahu.



Mimoriadne náročné bolo aj nočné taktické cvičenie na Vysielači v Bábe, zamerané na vyhľadávanie a záchranu nezvestných osôb v spolupráci s Kynologickým záchranným zborom SR. Zranené osoby mali realisticky nasimulované poranenia profesionálnou maskérkou, čo výrazne zvýšilo náročnosť zásahu a priblížilo podmienky reálnym udalostiam. Práca v tme, v členitom teréne a za sťažených poveternostných podmienok preverila nielen technické zručnosti, ale aj psychickú odolnosť, komunikáciu a súhru celého družstva.

Práve takéto cvičenia nás pripravujú na reálne zásahy, učia nás spolupracovať pod tlakom a sú základom dobrej pripravenosti a akcieschopnosti našej jednotky.



Hasičská chata – čas byť spolu

Po náročnej sezóne sme sa v októbri stretli na Hasičskej chate v Horskom hoteli Lomy. Bol to čas oddychu, zhodnotenia sezóny, turistiky, športových aktivít, ale aj kurzu prvej pomoci pre deti a rodičov. Takéto spoločné chvíle sú pre nás rovnako dôležité ako tréningy – posilňujú kolektív a vzťahy medzi generáciami.



Na záver

Symbolickou bodkou za rokom 2025 bola aj účasť nášho predsedu spolu s najmladšou účastníčkou Silvestrovského behu na Zobor Petronelou Novotnou na tomto tradičnom podujatí. Spoločne, vzájomnou podporou a tímovým duchom, ktorý je pre DHZ Malé Zálužie typický, zvládli celý beh a dôstojne tak uzavreli hasičský rok.

Keď sa obzriem za druhým polrokom 2025, môžem povedať, že bol náročný, ale úspešný. Som hrdý na deti, mládež aj dospelých hasičov, ktorí venujú svoj voľný čas hasičstvu a reprezentujú obec Malé Zálužie s nasadením a zodpovednosťou.

Za výsledkami DHZ Malé Zálužie stojí predovšetkým obetavá práca ľudí, ktorí sa dlhodobo venujú príprave detí a mládeže. Vďaka trénerom, vedúcim a všetkým pomocníkom sa deti neučia len hasičskému športu, ale aj spolupráci, vytrvalosti a zodpovednosti. Poďakovanie patrí Petrovi Novotnému, Martinovi Šoošovi, Jurajovi Jušíkovi, ako aj zdravotníckam Veronike Szilágyiovej a Adriane Kubíkovej. Veľká vďaka patrí aj rodinám a manželkám za trpezlivosť a podporu, bez ktorej by nebolo možné túto činnosť dlhodobo vykonávať. Poďakovanie patrí rodičom, obci Malé Zálužie, pani starostke a všetkým, ktorí nás počas roka podporovali. Bez tejto podpory by to nešlo.



Teším sa na ďalšiu sezónu.

Lukáš Mareček
predseda a veliteľ DHZ Malé Zálužie

Haloóó, tu sú vaši seniori.....

Základná organizácia Jednoty dôchodcov Slovenska

Malé Zálužie

Na úvod tohto, verím, že úspešného a plodného nového roku, sa chcem prihovoriť všetkým občanom našej obce Malé Zálužie a popriať im do nového roka predovšetkým pevné zdravie, spokojnosť, pokoj a veľa radosti v každodennom živote.

Rok 2025 môžeme v Základnej organizácii Jednoty dôchodcov Slovenska v Malom Záluží hodnotiť ako úspešný, aktívny a bohatý na spoločné zážitky. Naša organizácia sa pravidelne stretávala raz do mesiaca, celkovo sa uskutočnilo 12 stretnutí, ktoré sme strávili v príjemnej, družnej atmosfére pri rozhovoroch, speve a dobrej nálade. Často nás svojou hrou na harmonike potešil pán Ivan Šooš, vďaka ktorému sme si s radosťou aj zaspievali.

Na začiatku roka nás navštívila pracovníčka z okresného úradu p. Domaracká, ktorá nám pripravila poučnú prednášku na tému, ako sa nestáť obeťou trestných činov. Táto prednáška bola pre všetkých veľmi prínosná.

Všetky naše stretnutia sa vždy niesli v priateľskom duchu, samozrejme aj s pohostením, no tri z nich boli výnimočnejšie. Júlové posedenie pri KD, keď nám Ivetka Maláková na kotli piekla chutné dymom prevoňané zemiakové placky za výdatnej pomoci Ľudky Martákovvej, Darinky Proksovej a Anky Fašangovej, septembrové – vtedy nám Janko Tupý s Táňou Kovalinkovou prichystali excelentný guláš a tiež decembrové s chutnou vianočnou kapustnicou, varenie v réžii menovaných Janka a Táne. Posedenie nám spestrila FS Lužiančanka, ktorej členom je aj náš člen M. Sedlák.

V máji sme sa zúčastnili stolnotenisového turnaja, na ktorý nás pozvala základná organizácia v Čabe. Pekne vyfešákovani v našich tričkách s logom nás reprezentovali páni Marták, Krajčovič, Gašparík a Tupý, spolu s ďalšími štyrmi členmi našej organizácie. Aj keď bez trofejí, ale spokojní, sme strávili veľmi príjemný deň s priateľmi pri výbornom občerstvení s predsavzatím, že o rok budú naše výkony určite lepšie.

Štyri naše členky sa zúčastnili aj výletnej plavby loďou Bratislava – Viedeň, z ktorej mali veľmi pekné a pozitívne zážitky. Za túto možnosť ďakujeme Základnej organizácii Nové Sady. Rovnako na ich pozvanie sme absolvovali aj kúpanie v Nových Zámkoch na kúpalisku Štrand, kde sa nám páči, je to veľké, čisté kúpalisko so super občerstvením...

Ďalším príjemným stretnutím bolo spoločné posedenie pri rozhladni v Nových Sadoch, kde sme pri country hudbe, dobrom vínu, pivku a guláši upevňovali priateľské vzťahy s okolitými základnými organizáciami.

Začiatkom mája sme sa spojili s predsedníčkami ZO v Čabe a Šuriankach a zorganizovali výstup na Dražovský kostolík. Vďaka pánovi Krajancovi, ktorý nás pustil aj dovnútra a pripravil výklad, sme sa dozvedeli mnoho zaujímavého. Aj keď celé dopoludnie popáchalo, okolo druhej sa vyčásilo a vykuklo slniečko a nakoniec z toho bolo príjemne strávené popoludnie. Žienky napiekli koláčiky a pagáčiky, v košíkoch sa našlo aj tekuté povzbudenie.

Naša ZO sa rozrástla o päť nových členov.

V uplynulom roku sme sa v hojnom počte zúčastnili aj divadelných a operných predstavení. Navštívili sme Divadlo Andreja Bagara v Nitre – predstavenia Chrobák v hlave a Finito, Štátnu operu v Banskej Bystrici – Rusalka a Figarova svadba, ako aj Slovenské národné divadlo v Bratislave – balet Bolero.

Aktívne sme sa zapojili aj do obecného podujatia Rytmy tradícií, ktoré organizovala obec Malé Zálužie v

spolupráci s ostatnými spoločenskými organizáciami a aj my sme prispeli k tomu, aby sa toto podujatie vydarilo.

5.12. sme v predvianočnom období uskutočnili Vianočné posedenie, na ktoré nám Ján Tupý s Táničkou Kovalinkovou pripravili výbornú kapustnicu a do dobrej nálady nám spieval a hral Spevácky súbor Lužiančanka.

Niektoré naše členky využili aj ponuku kúpeľnej liečby a rekreovali sa v Kúpeľoch Vyšné Ružbachy, odkiaľ si odniesli všeličo (aj bolesť krížov aj pekné spomienky).

Na záver patrí veľké poďakovanie všetkým nám, ale najmä Jankovi Tupému a Táni Kovalinkovej za excelentné varenie gulášu a kapustnice, za ich obetavosť a šikovnosť, Ivetke Malákovej, Jánovi Marečkovi a Jozefovi Alchusovi za varenie placiiek a kolien a všetkým šikovným žienkam, ktoré sa počas celého roka podieľali na pečení a príprave dobrôt, ktorými sme sa na našich stretnutiach hostili.

Veľmi pekne ďakujeme našej starostke Veronike Mažecovej a obecnému zastupiteľstvu, že nám tieto naše stretnutia umožňujú a všemožne (aj finančne) nás podporujú.

Tešíme sa na každé ďalšie stretnutie, ktoré nás čaká v tomto roku a všetkým želáme, aby prežili dni v zdraví, spokojnosti, radosť a láske, aby si naplno užívali život v našej malej, malebnej dedine.

Za Základnú organizáciu JDS Malé Zálužie
predsedníčka organizácie Emília Strihová



KULTÚRNE A SPOLOČENSKÉ PODUJATIA V OBCI ZA DRUHÝ POLROK 2025

VITAJ LETO - Do krajiny farieb

Z dôvodu nepriaznivého počasia sa detské podujatie, ktoré sa malo konať na dolnom ihrisku, presunulo do kultúrneho domu. Napriek zmeneným miestam panovala od začiatku výborná atmosféra a kultúrny dom sa rýchlo naplnil smiechom, radosťou a detským nadšením. Podujatie sa začalo 12.07. 2025 o 17.00 hodine a ponúklo bohatý program pre všetky vekové kategórie.

Deti si mohli vyskúšať súťažné stanovišťa v **Krajine farieb**, kde plnili rôzne úlohy. Tí, ktorí úspešne prešli všetkými súťažami, boli na konci odmenení pokladom, čo vyvolalo veľké nadšenie. Okrem súťaží boli pripravené aj **tvorivé dielne**, v ktorých deti rozvíjali svoju fantáziu a zručnosti.

Program tvorili aj **ukážky prvej pomoci**, ktoré zaujímavou a hravou formou priblížili deťom základy pomoci v núdzových situáciách. O zábavu sa postaral **kultúrny program**, veselá **bublínková mini diskotéka** a obľúbená rozprávka **Ušiak Čiky a škrečok temnôť**, ktorá získala pozornosť malých divákov.

Podujatie sa nieslo v príjemnom a priateľskom duchu a prinieslo množstvo krásnych zážitkov.

Ďakujeme všetkým deťom, rodičom aj organizátorom, ktorí sa podieľajú na príprave a priebehu tohto vydareného podujatia. Tešíme sa na ďalšie spoločné stretnutia.

SLUŽBY BOŽIE PRI ZVONICI – krásna tradícia pokračuje



V príjemnej a sviatočnej atmosfére sa v našej obci opäť konali hodové služby Božie pred zvonickou.

Teší nás, že sa nám darí pokračovať v tejto peknej tradícii, ktorá každoročne spája miestnych obyvateľov a vytvára priestor na spoločné zastavenie, zamyslenie i stretnutie.

Počasia nám prialo a slnečné poludnie ešte viac umocnilo pokojnú a slávnostnú náladu celého podujatia.

Po skončení služieb Božích nechýbal ani priestor na neformálne a spoločné rozhovory. Pri dobrom

koláči si všetci mohli prísť na chvíľu posediť v kruhu známych a priateľov. Duchovný rozmer hodových osláv obohatila inšpiratívna a povzbudivá kázeň, za ktorú úprimne ďakujeme **Mgr. Janke Juššíkovej** a Lucke Marečkovej za klavírny sprievod.

Ďakujeme všetkým, ktorí sa na príprave a priebehu podujatia podieľali, ako aj tým, ktorí sa ho zúčastnili.

Pokiaľ to bude možné, tak v tejto tradícii budeme pokračovať aj naďalej.



V RYTME TRADÍCIÍ... - Občianske združenie LABUŤ



Dňa 25.10. 2025 sa uskutočnilo podujatie zamerané na tradície. Tradície, ako sú: Oslava jubilantov obce, Mesiac úcty k starším, folklór, tance, piesne sme spojili do jedného.

Teším sa, že prišli aj mladší aj starší, a tak máme za sebou krásne podujatie plné folklóru, radosti a spolupatričnosti.

Spoločne sme oslávili našich 14 jubilantov, privítali najmladšieho obyvateľa Tea (2 mesiace) a nových prisťahovaných obyvateľov medzi nás.

Zároveň sme si pripomenuli, že najstaršia obyvateľka našej obce – pani Katka Ševčíková – má úctyhodných 91 rokov!

Uctili sme si našich najstarších a čo to sme si porozprávali o folklórnych tradíciách, odevoch našej obce, zaspievali, zatancovali, vystúpili malí členovia DFS Pelikánik z Nových Sádov a členovia FS Kolovrat z Nitry. Na občerstvenie nechýbali ani voňavé zabíjačkové špeciality.

65 rokov sa dožívajú:

Kovalinková Tatiana, Majdan Slavomír, Šutiak Ján, Zmeková Miroslava

70 rokov sa dožívajú:

Jozef Krištofovič, Ján Tupý, Bohumil Krajčovič

75 rokov:

Letková Anna, Elena Matušková, Ivan Matuška

80 rokov:

Pavel Líška

85 rokov:

Ján Líška,

90 rokov:

Alžbeta Proksová, Štefan Ševčík



Podujatím V rytme tradícií sme sa nielen vrátili k múdrosti a skúsenostiam našich starších, ale zároveň sme otvorili náruč aj tým najmladším – tým, ktorí sú našou budúcnosťou.

Každý rok v našej obci pribúdajú nové rodiny a detičky, ktoré prinášajú nový život, radosť a pokračovanie našich tradícií.

A preto sme sa rozhodli, že odteraz sa bude tradovať aj nová, dopĺňujúcu krásna obecná tradícia a tou je:

Privítanie nových členov obce.“ – či už tých novonarodených, alebo prisťahovaných.

„Tak ako kedysi naši predkovia vítali novorodencov v rodine i v dedine piesňou, darčekom či požehnaním, aj my sme symbolicky privítali nové životy, ktoré obohacujú naše spoločenstvo.

Privítanie nových obyvateľov nie je len gestom – je to prejav spolupatričnosti. Znamená to, že v našej obci má každý svoje miesto, či už tu žije od narodenia, alebo sa sem práve prisťahoval.“



Veľké ďakujeme patrí všetkým, ktorí sa podieľali na príprave podujatia, či prispeli koláčikmi, pagáčikmi alebo niečím ostrejším: členkám DHZ Malé Zálužie, členom Jednoty dôchodcov Malé Zálužie, Blanke Bilovej, pánovi Ivanovi Ingelimu, poslancom Kataríne Šoošovej, Anne Velikovovej, Ivanovi Plačkovi, za kuchársku pomoc pri varení kolien Jožkovi Alchusovi a Jánovi Marečkovi.

Ak sme na niekoho zabudli – nehnevajte sa, vďaka patrí naozaj všetkým, ktorí pomohli, prišli a vytvorili krásnu atmosféru. Spoločne sme opäť dokázali, že v Malom Záluží to žije – v rytme tradícií!

Tento projekt bol realizovaný s finančnou podporou Nitrianskeho samosprávneho kraja, ďakujeme.



CESTA TEMNOTOU – Strašidelná párty

Dňa 2.11.2025 sa v sále uskutočnilo tematické podujatie Cesta temnotou, ktoré prinieslo deťom aj dospelým netradičný a zážitkový večer. Priestory sály sa premenili na tajomné zákutia so strašidelnou výzdobou, kde účastníkov sprevádzala napínavá atmosféra a séria kreatívnych výziev.

Počas celej cesty deti plnili úlohy na strašidelných stanovištiach, ktoré preverili ich odvahu, šikovnosť i spoluprácu. Každé stanovište malo vlastnú tému a originálne zadanie, vďaka ktorým si účastníci odniesli množstvo zážitkov a radosti zo spoločného prekonávania strachu.

Vyvrcholením podujatí bol symbolický a zároveň krásny záver. Spoločne sme prekonali temnotu a rozsvietili ulicu svetlom lampášikov, ktoré si deti vlastnoručne vyrobili. Svetlá lampášikov vytvorili čarovnú atmosféru a stali sa krásnym posolstvom odvahy, spolupatričnosti a nádeje.

Podujatie Cesta temnotou ukázalo, že aj z toho môže vŕchádzať svetlo – najmä vtedy, keď ho vytvárame spoločne.





PODUJATIA V PREDVIANOČNOM ČASE

Živý adventný kalendár v našej obci

Predvianočné obdobie v našej obci bolo tento rok výnimočné. Od konca novembra až tesne do Vianoc sme spolu prežívali Živý adventný kalendár, ktorý priniesol množstvo stretnutí, aktivít, zážitkov aj tichých chvíľ zamyslenia.

Každé adventné okienko prinieslo niečo iné – tvorivé dielničky, športové hry, kultúrne podujatia, spoločné chvíle pre deti aj dospelých, stretnutia plné radosti, ale aj dni, ktoré sme venovali tichu, úcte a spolupatričnosti. Adventný kalendár tak nebol len o programoch, ale najmä o ľuďoch a spoločných chvíľach.

Veľkú radosť priniesli podujatia pre deti a rodiny, vianočné koncerty, Vianočná olympiáda, kino, ale aj krásne gesto odovzdávanie balíkov našim seniorom. Každé okienko malo svoj význam a spolu vytvorili mozaiku predvianočnej atmosféry v celej obci.

Živý adventný kalendár nám pripomenul, že Vianoce nie sú len o darčekom, ale najmä o stretnutiach, porozumení, pomoci a spolupatričnosti.

Z menších podujatí, ktoré trvali krátko vyberáme:



2. adventné okienko
Zhotovenie adventného venca pred úradom



8. adventné okienko
Výzdoba vianočného stromčeka



10. adventné okienko
Hľadanie stratených hviezd



13. adventné okienko
Čaj u hasičov

Z väčších podujatí, ktoré trvali podstatne dlhšie:

1. Adventné okienko

V nedeľu podvečer sa kultúrna sála v Malom Záluží zaplnila divákmi, ktorí prišli na divadelné predstavenie Dva plus dva je viac podaní Divallo Tesáre. Podujatie sa stretlo s veľmi pozitívnym ohlasom a prinieslo do obce príjemnú dávku humoru aj dobrej nálady.

Komediálne naladená inscenácia ponúkla svižný dej plný vtipných situácií, nedorozumení a pohľadov na medziludské vzťahy, ktoré boli blízke každodennému životu. Ústredná myšlienka predstavenia – že spolupráca a spolupatričnosť dokázali vytvoriť zjednotlivcov viac než len jednoduchý súčet – oslovilo publikum naprieč generáciami.

Herecký kolektív Divallo Tesáre sa predstavil s veľkým nasadením a prirodzenosťou. Diváci ocenili presné herecké pointy, dobré tempo predstavenia aj bezprostredný kontakt s publikom. Smiech v sále a potlesk na záver boli jasným dôkazom, že večer splnil očakávania.

Divadelné predstavenie, ktoré sa uskutočnilo 30. novembra v Malom Záluží, potvrdilo význam kultúrnych podujatí v menších obciach a ukázalo sa, že ochotnícke divadlo má stále svoje pevné miesto a verných priaznivcov. Organizátori aj účinkujúci poďakovali divákovi za účasť, podporu a vyjadrili presvedčenie, že podobné stretnutia s divadlom sa v obci uskutočnia aj v budúcnosti.



15. Adventné okienko

Mikuláš a vianočný koncert Lenky s kapelou priniesli čarovnú atmosféru

Otvorením 15. adventného okienka 13.12. 2025 sme prežili naozaj výnimočné a čarovné popoludnie, ktoré bolo plné radosti, hudby a pravej vianočnej atmosféry.

Vianočný koncert Lenky s kapelou očaril všetkých prítomných. Krásne piesne, úžasný spev a skvelý hudobný sprievod vytvoril príjemnú sviatočnú náladu. Deti svojím džavotom, smiechom a spontánnym tancovaním

ešte viac umocnili atmosféru celého podujatia a dodali mu neopakovateľné čaro.

Nádherným spestrením popoludnia bol príchod Mikuláša spolu s jeho pomocníkmi, ktorý vyčaril úsmev na tvári malých aj veľkých návštevníkov. Tento moment sa stal jedným z vrcholov celého podujatia a prispel k výnimočnosti tohto dňa.

Ďakujeme všetkým, ktorí sa podieľali na príprave a pomohli vytvoriť chvíle, na ktoré budeme ešte dlho s radosťou spomínať. Osobitné poďakovanie patrí sponzorovi S&M Cars za finančný príspevok na nákup mikulášskych balíčkov v hodnote 50 €.



18. Adventné okienko

Odovzdávanie balíčkov seniorom v duchu solidarity a láskavosti



V tento deň sme v rámci adventného okienka č. 18 prežili silný a dojímavý moment, ktorý niesol posolstvo ľudskosti, solidarity a nezištnej pomoci. Obec sa zúčastnila krásneho celoslovenského projektu Koľko lásky sa zmestí do krabice od topánok, ktorej cieľom bolo potešiť seniorov v predvianočnom období.

V tento deň došlo k slávnostnému odovzdávaniu balíčkov seniorom, ktoré boli pripravené s veľkou dávkou lásky, pozornosti a úcty. Každá krabica od topánok ukrývala nielen praktické drobnosti, ale najmä pocit, že na seniorov niekto myslí, a že nie sú sami.

Odovzdávanie balíčkov bolo sprevádzané príjemnou, pokojnou atmosférou, ktorá dokonale zapadla do adventného času. Úsmevy, vďačné pohľady a krátke rozhovory boli dôkazom, že aj malé gesto

dokázalo veľkú radosť a hrejivý pocit.

Ďakujeme všetkým, ktorí sa do projektu zapojili – darcom, dobrovoľníkom aj organizátorom. Spoločne sa podarilo naplniť myšlienku, že Vianoce sú predovšetkým o láske, spolupatričnosti a ochote rozdávať radosť druhým. Adventné okienko č. 18 tak zanechalo hlbokú stopu a pripomenulo, že aj obyčajná krabica od topánok môže byť nositeľom veľkej lásky.

- Betlehemske svetlo – každý rok sa oň postará Katka Šoošová.
- Budúci rok chystáme pre deti už teraz prekvapenie.



ZO ŽIVOTA NAŠICH OBČANOV A PRIATEĽOV OBCE

Ján Tupý



Ján Tupý je obyvateľ našej obce, ktorý je krásnym dôkazom toho, že vek je len číslo. Vo svojich 70 rokoch vedie aktívny a inšpiratívny život, plný pohybu, objavovania a lásky k prírode i k histórii. Kým mnohí v tomto veku spomaľovali, pán Tupý si naplno užíva každý deň – najmä prostredníctvom výletov a turistiky.

Medzi jeho obľúbené ciele patrí Hrad Uhrovec, ktorý ho priťahuje nielen svojou históriou, ale aj krásnym okolím. V roku 2025 navštívil lokalitu Pod spáleným vrchom, kde sa nachádza pokoj a oddych v prírode. Jeho cieľom potuliek boli aj: Partizánska chata pod Vtáčnikom, obľúbené miesto turistov a milovníkov hôr, Čachtický hrad, Sitno, Štiavnické vrchy, Revište, Oponický hrad.

Každý výlet je pre neho príležitosťou pre niečo nové, rozhybať a načerpať energiu z prírody.

Ján Tupý je príkladom aktívneho a pozitívne naladeného

človeka, ktorý ukazuje, že aj v seniorskom veku sa dá žiť naplno. Svojím prístupom motivuje ostatných, či už mladších alebo starších, aby nezostávali doma, ale vyšli von, objavovali krásy Slovenska a tešili sa z pohybu i spoločných zážitkov.

A čo nám o sebe prezradil Ján Tupý, to si môžete prečítať v nasledujúcich riadkoch:

V Malom Záluží bývame 18 rokov, keď sme sa rozhodli zameniť mesto za vidiek – dedinu. Bolo to tesne pred Vianocami. Vo voľnom čase keď s nami bývali dcéra a zať bola prioritou prerábať dom, radosť z vnučky, výlety do okolia, chalupa, kinder camping, korčuľovanie, kúpanie, ba dokonca aj občasné otužovanie. V súčasnosti, sme ja a moja partnerka Táňa, členmi Jednoty dôchodcov v Malom Záluží, kde sa zapájame do programu združenia. Výlety, varenie kapustnice, športové podujatia, turnaj v stolnom tenise s okolitými obcami, kultúra, divadlo, aj mimo združenia, turistika. Našou obľúbenou aktivitou je aj hubárčenie a každodenné vychádzky so psíkom „Lakym“, ktorého už poznajú aj deti. Taktiež sme stabilná partia Ľadových medvedov Malé Zálužie, ktorú tvoria: p. Novotný, mladé panie p. Kubíková, p. Králičová a radi by sme privítali aj ostatných odvážlivcov medzi seba. Je to odporúčanie, ako získať imunitu, zdravú myseľ a životný optimizmus. Nie sú to len slová, ale aj odporúčania odborníkov pre tých, ktorí to môžu vykonávať.

Na záver treba povedať, že na život a situácie, ktoré prináša, sa treba pozeráť s optimizmom, hľadať, ako sa to dá a mať život rád.



zľava Marcela Králičová, Adriána Kubíková, Peter Zelenák, Luboš Lampert, Ján Tupý, Peter Novotný

ÚSPECH NAŠICH MLADÝCH HASIČIEK

Vytrvalosťou k majstrovskému titulu

To, že sa dievčatá v piatok 29.08.2025 stali majsterkami - víťazkami Západoslovenskej hasičskej ligy, o tom vám musíme napísať, pretože na tento úspech čakali 4 roky a je to veľký úspech, nie len pre hasičky a ich trénerov, ale aj pre našu obec.

Deti, od roku 2021 pilne cvičili, trénovali, zdokonaľovali svoju techniku. Veľa slz pretieklo, či už od šťastia, zo sklamaní, z nervov..... My rodičia sme verili, že decká na to majú, aby patrili medzi tých najlepších a veru svojou bojovnosťou, vytrvalosťou, odhodlanosťou to dievčatám vyšlo a po minuloročnom druhom mieste, získali tento rok z ôsmich ligových kôl vytúžené absolútne 1. miesto, podotknem, že sedem bolo víťazných a jedno druhé miesto.

Naša Ema Talapková získala za celú sezónu cenu za najrýchlejší prúd - dievčatá s časom 13,12s a keby sa hodnotilo i druhé miesto, tak by na ňom bola naša Vanessa Fusková, myslím, že len stotinky rozhodovali.

Gratulujeme

Naši hasiči sa netrénujú sami, za ich úspechom niekto stojí.

Takže si vám dovoľujem predstaviť trénera, predsedu, veliteľa DHZ Lukáša Marečka (vid'. foto vľavo) a trénera Petra Novotného (vid'. foto vpravo).

Týmto chlapom patrí veľké a ešte väčšie poďakovanie, že sa venujú deťom z našej obce, či deťom z okolitých obcí, ktoré navštevujú hasičský šport. Robia to s láskou, trpezlivosťou a srdcom – a práve to z nich robí tých najlepších.



Vďaka nim sa deti učia nielen športu, ale aj vytrvalosti, tímovej spolupráci a radosti z pohybu. Ich obetavosť a podpora majú veľkú hodnotu a my si to nesmierne vážime (pozdravujeme manželky a aj im ďakujeme).

A určite ďakujeme aj Martinovi Šoošovi, Jurajovi Jušíkovi, Jozefovi Krčmárovi, zdravotníckam Veronike Szilagyovej a Adriane Kubíkovej, ktorí sa tiež venovali našim športovcom a majú zásluhu na tomto veľkom úspechu. Ďakujeme.

POZVÁNKA NA CVIČENIE PRE ŽENY

Milé ženy, dievčatá,

s Women Fit sme si pripravili pre vás cvičenia priamo u nás v Malom Záluží.

Trénujeme po novom v pondelky od 17.30 do 18.30 v sále kultúrneho domu. Prineste si cvičné veci, obuv na prezutie, fľašu vody, karimatku, dobrú náladu a odhodlanie spraviť niečo pre svoje telo.

Teší sa na vás Zuzka a Vladka z Women fit Nitra.

UPOZORNENIE:

Pozor na podvodné telefonáty, ktoré aktuálne prebiehajú na Slovensku:

Rakúske čísla +43: automat, ktorý ponúka prácu.

České čísla +420: automat.

SK čísla a Ukrajinec, ktorý oznamuje, že investičný účet vám zarobil peniaze a pýta sa či ich chcete vyplatiť, neinštalujte si žiadne aplikácie, je to podvod!

Vo všetkých prípadoch si treba číslo zablokovať, určite nič nestahujte, ani neposkytujte údaje. Ak viete o iných prípadoch, píšete, doplníme.

Z HISTÓRIE OBCE

Kultúrny dom a jeho využitie

Malé Zálužie vždy žilo a dodnes žije bohatým kultúrnym a spoločenským životom. Dôkazom je, že už v roku 1934 bol postavený prvý kultúrny dom, ktorý slúžil aj na školské účely - bola v ňom dočasne umiestnená školská trieda.

Prestavba starého kultúrneho domu

Postupom času sa ukázalo, že tento kultúrny dom už kapacitne nepostačuje, a tak sa predstavitelia obce rozhodli postaviť nový kultúrny dom. Na priebeh výstavby si spomína Ing. Emil Fuska: „S tým ako obec rástla a rozvíjal sa spoločenský život, zvyšovali sa aj potreby na vyhovujúcu infraštruktúru. V 60. rokoch 20. storočia vznikla myšlienka postaviť väčší objekt. Kvôli nedostatku financií boli vtedy nadriadené orgány ochotné prispieť len na „opravu a prestavbu“. Budova tiež musela stáť na obecnom pozemku. Z týchto dôvodov sa projekt realizoval ako rekonštrukcia pôvodného objektu. Aby sa splnili dané podmienky, bola zachovaná časť základov starého kultúrneho domu (tam, kde sa teraz nachádzajú okná, oproti domu č. 44). Po formálnej stránke bol realizátorom akcie MNV Malé Zálužie s vtedajším predsedom Štefanom Petruchom. Projekt prestavby vypracoval Milan Líška, stavebný dozor robil Jozef Maca, obaja z Malého Zálužia. Veľkou pomocou boli aj dvaja rodáci, Ing. Štefan Gašparík a Ing. Karol Šaško. Hlavným iniciátorom a dušou projektu bol Michal Rizek, poslanec MNV, člen komisie pre výstavbu pri ONV v Nitre, zamestnaný v podniku Pozemné stavby v Nitre. Mal na starosti nielen finančnú a odbornú stránku, ale bol zodpovedný aj za zaistovanie stavebného materiálu a organizáciu brigádnikov (v tejto veci pomáhala miestna organizácia socialistického zväzu mládeže).

Odborné práce realizovala stavebná skupina pod vedením Františka Kóňu, ktorú na prácu uvoľnilo JRD v Malom Záluží. Družstvo okrem toho poskytovalo aj ďalšie prostriedky na materiál a dovoz (po dokončení stavby boli v dvoch miestnostiach umiestnené kancelárie JRD). Všetky ostatné práce sa v tom čase zabezpečovali cez populárnu „akciu Z“ - stavebné práce robili účastníci zadarmo. V obci sa v rámci akcie „Z“ postavili tri budovy - Jednota SD (obchod s pohostinstvom) v roku 1953, kultúrny dom (1959) a dom smútku (1976).

S výstavbou budovy sa začalo 18. apríla 1959 a trvala do 18. septembra 1960. Medzi najťažšie práce patrilo ručné kopanie základov. Bola to namáhavá činnosť bez mechanizmov, ktorá si vyžadovala mladých a silných mládencov pred alebo po vojenčine. Väčšinou všetci tí, čo tu dobrovoľne pracovali, mali zamestnanie, a aj svoje vlastné rodiny. Napriek tomu každú sobotu a nedeľu brigádovali na stavbe. Mnohí z nich stihli ísť zo soboty na nedeľu na zábavu a zo zábavy rovno na brigádu. Súbežne s výkopovými prácami na základoch sa rozoberali múry starej budovy. Táto tehla sa čistila a znova použila, nič sa nevyhodilo. Toto robievali zväčša mladé dievčatá a školopovinná mládež.

Využitie priestorov

Miestnosti nového kultúrneho domu sa postupne využívali na rôzne účely. Boli tu zriadené kancelárie predsedu MNV a účtovníčky obce, dve kancelárie JRD (po zlúčení družstva v roku 1972 sa presťahovali do Nových Sádov), telefónna ústredňa, sklad civilnej ochrany, knižnica, materská škola a klubovňa.

Sála kultúrneho domu mala široké využitie – oslavy, svadby, zábavy, výstavy, divadelné predstavenia, stretnutia. Zvykom bolo, že občerstvenie na rôzne akcie svojpomocne pripravovali ženy z obce.“

Filiálka Slovenskej sporiteľne

Zaujímavosťou je, že v budove kultúrneho domu, vedľa kancelárie, vznikla už v roku 1948 Pobočka Slovenskej sporiteľne. Otváracie hodiny boli vždy v nedeľu poobede. Na prácu vo filiálke sporiteľne (tzv. jednomužovke) si takto spomína jej pracovníčka Anna Naďová: „Mojou povinnosťou bolo prijímanie vkladov, zakladanie účtov, výber peňazí, vystavovala som vkladné knižky a viedla celkovú evidenciu účtov občanov. Keď si chcel občan vybrať peniaze, vystavila som výdavkový doklad a peniaze som mu dala v hotovosti. Zvyšné peniaze

som odovzdávala do sporiteľne v Nitre. Keď bolo potrebné zabezpečiť výber vkladu, žiadala som požadovaný obnos zo sporiteľne v Nitre. V každej obci v okolí bývala pobočka sporiteľne. Bolo to výhodné, ľudia nemuseli chodiť do mesta. Za prácu som dostávala 100 Kčs za mesiac, to bolo vtedy veľa. Neskôr po mne prevzal túto funkciu Ing. Michal Zedník, účtovník na miestnom družstve, ktorý pobočku viedol až do jej skončenia.“

KINO

Jednou z obľúbených činností, ktoré sa pomerne často konali v sále kultúrneho domu v 60. rokoch 20. storočia, bolo premietanie filmov. Jedným z občanov, ktorí premietali v Malom Záluží filmy, bol aj Dušan Rizek, ktorý na to spomína:

„Priestory na kabínu pre premietачa aj s potrebnými otvormi na premietanie sa nachádzali v miestach, kde je v súčasnosti kuchynka. Vybavenie obsahovalo kovovú konštrukciu a stojan s výškou 2,5m, na ktorý sa umiestňoval premietací aparát. V sále bolo na stojane umiestnené plátno a dva reproduktory, napojené na kabínu premietачa. Vyberalo sa vstupné a funkciu pokladníka obyčajne zastával niekto z učiteľov. Premietanie filmov bolo najskôr iba príležitostné, ktoré organizoval Michal Marchalín. Keďže v tom čase veľa obyvateľov nemalo vlastný televízor a televízia vysielala iba v obmedzenom čase (od 18.45 do asi 21.30), bola pri dobrom výbere filmov návštevnosť dobrá a ľudia sa veľmi tešili.

Filmy sa požičiavali v Krajskej požičovni filmov v Nitre. K dispozícii bol zoznam celovečerných a krátkych filmov, určitý počet sovietskych, domácich a iných. Vždy sa urobil zoznam filmov na nasledujúci mesiac. Filmy boli vyrobené ako 16 mm alebo 32 mm kópie (tie boli určené pre veľké kiná a v požičovni ich bolo viac). K filmom sme dostávali aj plagáty a žurnál - spravodajstvo. V piatok po skončení školy na Čermáni som letel do požičovne v meste, zobral tri veľké kotúče s celovečerným filmom a dva menšie so žurnálom a krátkym filmom, už zabalené v balíku, previazané špagátom a trielil na vlak. Samozrejme, že som mal za to osobnú zodpovednosť, v sobotu a niekedy aj v nedeľu som popoludní alebo večer premietal a v pondelok ráno som to všetko odniesol späť. Vždy to prekontrolovali, filmy sa nesmeli poškodiť.

Samotné premietanie bolo trochu komplikované tým, že sme mali iba jeden prístroj a po každom kotúči asi tridsať minút musela nasledovať krátka prestávka na výmenu ďalšieho kotúča. Celovečerný film trval jeden a pol hodiny plus žurnál a krátky film, čiže štyri prestávky.

A výnimočne, keď bol dvojdielny film, bolo prestávok o tolko viac. Keďže sme boli malá dedina, aj odvody do požičovne sa dali zvládnuť a vstupné bolo dve - tri koruny. Mal som nejakú symbolickú odmenu, ale to bolo skôr za to, že sme ušetrili na poštových poplatkoch za doručenie filmov a ja som to nosil osobne. Všetky príjmy sa evidovali a písal sa pokladničný denník, lebo peniaze sa poctivo do požičovne odvádzali. Občas sa musela lampa kúpiť do premietачky, občas musela ísť premietачka na nejakú kontrolu alebo opravu. Vývesnú skrinku z dreva a skla urobil Michal Marchalín s mojím otcom. Bola zavesená na múre medzi vchodom do obchodu a hostinca. Vždy som tam na mesiac dopredu vyvesil program, plagát k filmu sa tam zmestil akurát jeden, teda na týždeň dopredu. A takto to fungovalo ani neviem ako dlho, ale najviac tak do môjho maturitného roku 1965. Potom som už odišiel do Bratislavy študovať na vysokú školu.

Premietanie filmov ešte niekoľko rokov pokračovalo a vystriedali sa viacerí „premietачi“.

Bolo stále viac domácností, ktoré mali televízne prijímače a postupne sa premietanie filmov skončilo, ale kultúrny dom žil svojim pestrým životom aj naďalej. V jeho priestoroch sa organizovali rôzne ďalšie podujatia: Rodinné akcie - svadby, oslavy narodenín, kary.

Obecné akcie – Stretnutia detí s Mikulášom; Víťanie novorodencov do života; Stretávky rodákov; Kurzy varenia a ručných prác; Výstavy ovocia, zeleniny a ručných prác; Divadelné predstavenia ochotníkov; Verejné schôdze s občanmi; Výročné schôdze; Posedenia pri príležitosti mesiaca úcty k starším;

Konali sa tu tiež besedy na rôzne témy s osobnosťami ako napríklad:

bratia Hochschornerovci, viacnásobní olympijskí víťazi vo vodnom slalome;

Jozef Banáš spisovateľ;

Ján Filc – hokejový tréner, slovenskí hokejisti pod jeho vedením získali zlatú (2002) aj striebornú (2000) medailu na majstrovstvách sveta;

Ing. Ján Fúška, rodák zo Zálužia, chemik a farmakológ, zakladateľ nadácie M. R. Štefánika

MUDr. Anna Líšková, mikrobiologička

Peter Buček – športový reportér, účastník viacerých olympiád

Aj v súčasnosti je kultúrny dom dobre využívaný; okrem kancelárií obecného úradu sa tu nachádza obecná knižnica, pamätná izba, posilňovňa, kuchynka...

Jeho budova bola postavená pôvodne vďaka iniciatíve občanov vo veľkej miere svojpomocne (tridsiate roky 20. storočia a v rokoch 1959 – 1960) a v rokoch 2010 – 2011 bola vykonaná rekonštrukcia za pomoci eurofondov.

Vybrané zo starších materiálov, upravila: Viera Predanociová

ZAÚJÍMAVOSTI Z OBECNEJ KRONIKY

niečo o počasí v nedávnej minulosti

Malé Zálužie leží v západnej časti sprašovej Nitrianskej pahorkatiny. Podnebie má prechodný ráz medzi kontinentálnym a prímorským, čo spôsobuje premenlivosť počasia. Priemerná ročná teplota sa pohybuje okolo + 9 stupňov C. (najchladnejší mesiac je január a najteplejší júl). Ročný priemer zrážok predstavuje 597 mm. Na našom území prevláda severný a severozápadný smer vetra, pretože chotár je otvorený všetkým smerom. Jar sa vyznačuje vysušujúcimi južnými a juhovýchodnými vetrami. V lete sú nezriedkavé júnové a júlové suchá, typické sú búrky. V tomto období dosahuje teplota + 30 stupňov C. Jeseň je typická daždivým počasím. V jej prvých dňoch je teplota pomerne vysoká, čo sa prejavuje tzv. babím letom. Zima je charakteristická tuhými mrazmi, snehom a teplotami okolo –10 stupňov.

Vrtochy počasia: **1968** - v januári toho roku boli u nás veľké, sibírske mrazy a fujavice, ktoré spôsobili škody a ohrozili dopravu. V druhej polovici mesiaca nastala veľká zmena teploty – z –22 stupňov na + 3 stupne, čo spôsobilo opäť značné problémy, lebo cesty boli zaplavené vodou. 6. mája dosahovala teplota + 28 stupňov, fúkal ale mimoriadne silný vietor a vyčíňal asi šesť hodín. Niesol so sebou mračná prachu, ktorý sa usadzoval na povalách domov, v bytoch a spôsobil, že všetko rastlinstvo na poliach bolo zničené. Táto pohroma nebola jediná, ktorá zničila úrodu. 17. júla padal veľký ľadovec, ktorý zničil veľa obilia a vinogradov. **1969** – vo februári prišli snehové fujavice, ktoré viackrát vystriedal odmäk, a preto tieklo regulovaným potokom veľa vody. Ak si predstavíme takýto stav pred reguláciou, povodne by ohrozili celý dolný koniec dediny. Toho roku bola ale úroda bohatá a výnosy obilnín vysoké. **1970** – od decembra 1969 do marca 1970 bola zem pokrytá snehom. V obci napadlo najviac snehu za posledných 20 rokov. Snehové prehánky pokračovali aj koncom marca a apríl bol špecifický veľkou snehovou fujavicou. 1. novembra bolo pekné teplé počasie, teplomer ukazoval +17 stupňov. Podľa hlásenia meteorológov to bol najteplejší 1. november od roku 1926. **1971** – začiatkom marca boli stále nočné mrazy až –10 stupňov a cez deň dosahovala teplota –9 až –4 st. C. Toto mrazivé počasie trvalo do 13. marca. Na Medarda, 8. júna, pršalo a podľa pranostiky malo daždivé počasie trvať ešte 40 dní a skutočne, celé dni (2 až 3 krát denne) pršalo. Ľudia už dlho nepamätali taký daždivý jún. **1972** – jún bol suchý a teplý. Ale 13. júla napršalo a takéto počasie sa udržalo až do začiatku augusta. Žatva bola v tomto roku ťažká. Pri zbere obilia pomáhali aj kombajny z STS Bučovice a kombajn z Ivanky pri Nitre, vďaka čomu žatva úspešne skončila 16. augusta. **1973** – jún sa vyznačoval horúcim, suchým počasím, až koncom mesiaca pršalo. Júl bol tiež suchý a horúci. Búrky začali 20. v mesiaci a trvali až do konca mesiaca. V auguste bolo tiež sucho a horúco. Ovocie na stromoch schlo, červivelo a predčasne opadávalo. **1974** – apríl toho roku bol špecifický veľmi chladným počasím s nočnými mrazmi. V období Veľkej noci dosahovali nočné „teploty „až“ – 6 stupňov. Okrem mrazivých aprílových dní sa tento rok od ostatných odlišoval aj jesenným počasím. Bola to katastrofálna jeseň, hlavne pre poľnohospodárov, ktorí nemohli zobrať z poľa plody svojej práce. Pôda bola rozmoknutá a v tejto nepriaznivej situácii pomáhal každý, kto mohol. Prichádzali brigádnic z rôznych podnikov a škôl, začínajúc školopovinnými deťmi končiac dôchodcami. **1975** - november bol charakteristický veľmi studeným počasím. Prvý sneh napadol už v 22. dni mesiaca a prišli aj tuhé mrazy do –15 stupňov. Tento koniec novembra bol najchladnejší v 20. storočí. **1976** – veľká zmena počasia nastala v máji. Začiatkom mesiaca prišli mrazy a z toho dôvodu ovocné stromy, ktoré kvitli, pomrzli. Špecifické počasie bolo aj v októbri. V prvej polovici mesiaca denné teploty dosahovali okolo + 20 st. C°, avšak druhá polovica sa už vyznačovala typickým daždivým počasím s prvými mrazmi. **1977** – marec bol znamenitý pekným jarným počasím. 23. toho mesiaca boli teploty do +20 st. C a neskôr

až do 26 stupňov. 29. marca sa ochladilo a z 30. na 31. padal sneh, ktorý sa udržal dva dni. Ponúkla som vám prehľad počasia v našej obci za obdobie desať rokov. Sami vidíte, že každý rok je niečím iným špecifický. Ale to, v akých podmienkach žijeme nezáleží len na počasi. Človek si musí uvedomiť, že predovšetkým on sám je strojom svojho šťastia. Každý by mal vylepšovať svoje podmienky sám a prispieť tým k tomu, aby bol život v našej obci lepší a krajší. Preto sa treba starať aj o životné prostredie v dedine, napomáhať mu a chrániť ho.

Martina Proksová 2004

PO STOPÁCH SLOVANOV

Pátranie po obradných miestach starých Slovanov.

Kapince, Malé Zálužie

Obec Kapince sa nachádza 17 kilometrov severozápadne od okresného mesta Nitra. Leží na rozhraní Nitrianskeho a Trnavského kraja a súčasne troch okresov: Nitra, Topoľčany a Hlohovec. Susedí s obcami Malé Zálužie, Hruboňovo, Biskupová a Merašice.

Pomenovanie obce Kapince pochádza od slovanského slova „kap“, ktoré značilo modla, soška božstva či obraz (maďarsky kép znamená obraz). Prípadne je odvodené od slov kapa, kapište, čo znamená ohraničená svätyňa, obetište, svätilište. Vplyvom cirkvi sa začalo používať pomenovanie kaple, kaplnka.

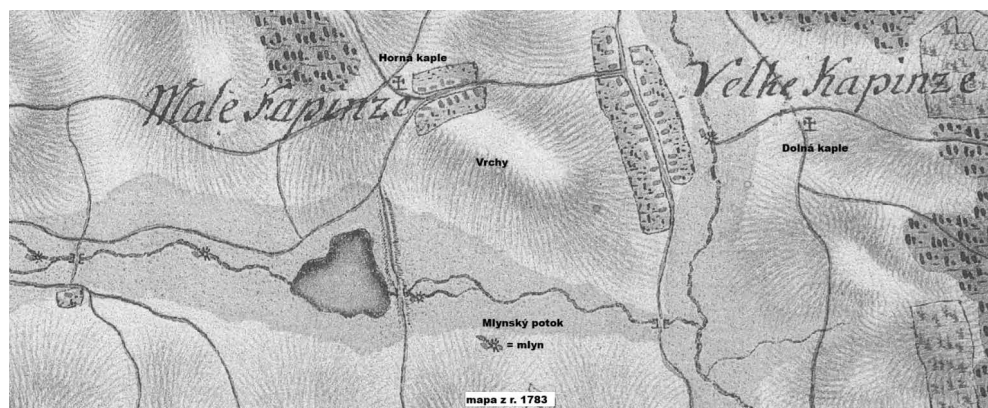
V prvej písomnej zmienke obce sa spomínajú ako Wruuskap a Haloskap. Wruus –kap je z gréckeho βροϋς – ľudská (obrazne dolná kaple) a Halos-kap je z gréckeho ἄλος – nebeská (obrazne horná kaple). Na mape z r.1793 je v Horných Kapinciach oproti cintorínu na pravej strane vyznačená kaplnka. Zrejme tu bola „horná kaple“, podľa ktorej bola obec pomenovaná.

Narázcestí do Kapiniec z cesty Malé Zálužie-Biskupová je socha piety z r. 1793, ale na tomto mieste je vyznačená sakrálna pamiatka už na mape z r. 1783. Zrejme tu bola „dolná kaple“, podľa ktorej bola pomenovaná obec Dolné Kapince.

V Kapinciach boli odkryté sídliskové nálezy z eneolitu (lengyelská kultúra), laténskej doby a zo stredoveku, kostrové pohrebisko zo staršej bronzovej doby (nitrianska kultúra).

Dolné Kapince

Bola to rybárska osada písomne doložená od roku 1261 ako Wruuskap, neskoršie názvy sú Oroz Kaap alias Alsókaap (1524), Dolne Kapincze (1773), maďarsky Káp, Alsókap, Nagy-Káp, Kapuny, nemecky Unter-Kapintz



Obec patrila Nitrianskemu hradu, neskoršie Panstvu Topoľčany. V roku 1601 boli Dolné Kapince vypálené Turkami.

Horné Kapince

Obec je písomne doložená od roku 1261 ako Haloskap, neskôr Horne Kapincze (1773), maďarsky Felsőkap, Kiskáp, nemecky Ober-Kapintz.

V r. 1892 sa Horné a Dolné

Kapince zlúčili na obec Kapince.

V rokoch 1905 – 1965 bola obec pričlenená k susednej obci Merašice. Potom, až do roku 1986 fungovala samostatne. Od roku 1986 do roku 1991 bola pričlenená k obci Nové Sady. Od roku 1991 Kapince fungujú opäť ako samostatná obec.

Slovania vykonávali obrady pri prameňoch, studniach, potokoch a iných vodných plochách.

Napríklad na Veľkonočnú sobotu pred východom slnka sa ľudia a kone kúpali v potoku, pri potokoch sa konali kúpačky na Veľkonočný pondelok, rusálie, oslava letného slnovratu – vajány, kúpalnice – rozlúčka s

letom, Morena a Jarilo sa hádzali do potoka, pri prameňoch a studničkách sa vykonávalo čistenie studničiek, pri rybníkoch a mlynských hatiach sa robili obrady na ochranu pred vodníkmi, za dobrý úlovok rybárov...

Obec je ohraničená z dvoch strán vodnými tokmi. Východnú časť zastavaného územia obce lemuje riečka Radošinka. Trhovišťský (Galanovský, Mlynský, Stoličný) potok obteká obec z juhozápadnej strany a východne sa vlieva do Radošinky. Boli na ňom 3 mlyny, preto sa volal aj Mlynský potok, vtedy tiekol po chotárnici Kapince – Malé Zálužie a bol na ňom aj rybník.

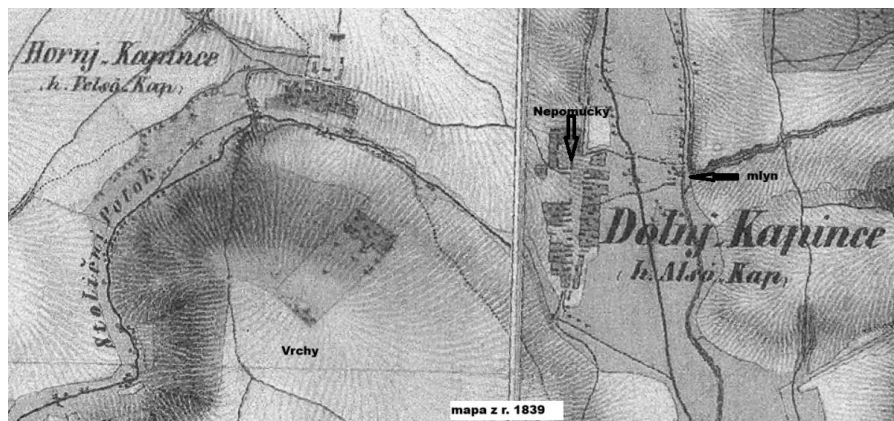
V obci sa nachádza minerálny prameň (studnička) Lužbetka. O studničke sa traduje nasledovný príbeh: Po ceste neďaleko studničky prechádzal sprievod, ktorý viezol malú princeznú Alžbetu do Durínska. Princezná Alžbeta bola dcérou uhorského kráľa Ondreja II. a Gertrúdy. Keď sprievod malej princeznej rozložil stany, napojil kone, nabrali vodu zo studničky a malú princeznú vykúpali. Niektorí pastieri hovorili, že po jej smrti, vždy ráno v oparoch hmly vídali na lúkach behať malé dievčatko v košielke a volali ju Lúčna Betka. Názov studničky stáročiami prispôsobili: „Lúčna Betka“ zmenili na Lužbetka. Studničku si začali uctievať. Kúpali svoje choré deti vo vode z tohto prameňa a prali v nej ich košielky, ktoré vešali po okolitých stromoch.

V strede obce stojí pieskovcová socha Jána Nepomuckého. Cirkev umiestňovala sochu Nepomuckého na prístupovú cestu k miestu vykonávania janských obradov – víťanie letného slnovratu. Socha má tvár otočenú k miestu vykonávania obradov. K obradom sa vyžadovala prítomnosť potoka. Potok Radošinka pred reguláciou preteká hneď za humnami a na tomto mieste bol aj most cezeň ku mlynu. V súčasnosti je pôvodné koryto Radošinky už len jarkom pre sezónny potok začínajúci na rozhraní parciel Kamenná medza a Kapustnice. Na prístupe ku pôvodnému potoku od sochy dosiaľ nie je postavená žiadna stavba.

Na mieste bývalého mlyna je dnes už len stavidlo.

Slovania vykonávali obrady na najvyšších miestach chotára. Slovanské obradné vrchy sú často lysé, teda bez porastu. Vykonávali sa na nich obrady spojené s vládcami vetra, najmä púšťanie draka (šarkana) na Letnice. Najvyššie miesto v katastri Kapince je vo výške 199m zvané Vrchy. Na mape z r.1839 je obradné miesto aj vyznačené.

Na parcele Kapustnice sa pestovala kapusta. Konávali sa kapustové slávnosti pri zbere kapusty, jej strúhaní



a tlačení do suda. V závislosti od klimatických podmienok prebiehajú od 21. septembra do 27. septembra po prvom mraze. Chlapci čistili a strúhali kapustu a dievčatá - kapustárky - tancovali v sude po kapuste, čím ju utláčali.

Obrady na pohrebiskách robili Slovania najmenej 4x ročne. Náhrobné symboly robili z jednoduchých krížov či bez krížov, pod stromami a bez náhrobnej dosky.

Starý cintorín je v Horných Kapinciach na ľavej strane smerom na Merašice. Niekoľko hrobov na slovanský spôsob sa tu vyskytuje.

Na hornom cintoríne v Malom Záluží je viac náhrobných kameňov na slovanský spôsob, keďže je tu aj evanjelická časť cintorína a evanjelická cirkev podporovala kresťanskú vieru na slovanský spôsob.

Malé Zálužie

Obec leží na oboch brehoch riečky Radošinka. Obcou pretekajú tri potoky: Kanál, Radošinka a Stoličný (Trhovišťský) potok. Kanál odvádzal vodu z výdatného prameňa Lužbetka (za dedinou po pravej strane cesty smerom na Piešťany), ktorý zamokroval značnú časť nížiny popri súčasnej železničnej trati. Tento kanál už nie je. Radošinka sa v období topenia snehu rozlievala po lúkach a spôsobovala značné škody. Podobné problémy boli aj so Stoličným potokom, takže sa pristúpilo k ich regulácii. Na juhu obce sa vlieva zľava do Radošinky bezmenný potok prameniacy pod poľnohospodárskym strediskom na parcele Panské.

K obci patrí zaniknutý majer Bodorky (Bodorkamajor).

Do 19. storočia bol zaužívaný názov obce Ujlačka, čo je slovo maďarského pôvodu „új lacska“ a znamená

novo osídlené miesto.

Chronologické názvy obce sú : Kysvylak 1930, Uj-Lacska, Lacsksha, Újlacska, Ujlaček a od roku 1948 Malé Zálužie.

Na území Malého Zálužia sa odokrylo niekoľko sídlisk z mladšej doby kamennej (neolit). V mieste dnes stojaceho Obecného úradu až po železničné priecestie sa nachádzalo sídlisko kultúry s lineárnou keramikou. Na tomto sídlisku boli objavené aj fragmenty bukovohorskej keramiky, ktorá je typická pre východné Slovensko, svedčí to o kontaktoch medzi západným a východným Slovenskom a význam obchodu v tomto období. Na území katastra obce Malé Zálužie sa našli pamiatky z obdobia rozvoja bádenskej kultúry na polohách v blízkosti potoka Radošinka. Nález hlineného kultového predmetu v obci Malé Zálužie poukazuje aj na duchovný život ľudí v praveku.

Obec sa prvýkrát spomína v roku 1390 ako Kyseylak.

V stredoveku patrila obec k hradu Topoľčany.

Ako už bolo uvedené, prameň potoka sa nachádza v remízke pod poľnohospodárskym strediskom na parcele Panské, kde bolo určite obradné miesto ohľadom čistenia prameňov.

Mlyn bol na potoku Radošinka na severnom okraji obce nad mostom cez Radošinku.

Rybník bol pôvodne na južnom okraji obce, v súčasnej dobe je Zálužiansky rybník na severnej časti katastra. Jeho okolie môže v súčasnosti slúžiť na vykonávanie obradov pri vode a vykonávanie rybárskych obyčajov. Novodobo zriadené obradné miesto je lavička pod lipou na západnom konci obce. Lipa je posvätným stromom Slovanov. Údajne tam bola kedysi aj studňa.

Zaujímavým miestom je lesík a samota Starky na severovýchode obce. Podľa pomenovania je pravdepodobné, že sa tu konávali obrady na úctu starým ľuďom, teda dedom. Dosiaľ na toto miesto vedie udržiavaná alejová cesta. Miesto sa v súčasnosti využíva ako včelínec, takže na tomto mieste sa konajú obrady spojené so včelárením a výrobou medu.

Vinohrady sa kedysi nachádzali na východnej strane katastra. V súčasnosti tam už nie sú, na parcele ohraničenej remízkami zostal len jeden orech, pod ktorým sa zrejme konávali vinohradnícke obrady a miesto si takto zachovalo duchovný charakter.

Avšak cestou na vinohrady sa nachádza v Drieňovej doline lesík s hlbokými roklinkami usporiadanými ako prsty ruky. V daždivom období sa môže v roklinkách vyskytovať aj voda. Tento zvláštny prírodný útvar nemohol uniknúť pozornosti našich predkov a na tomto mieste mohli Slovania vykonávať svoje obrady mimo pozornosti cirkevných hodnostárov zo susednej obce Biskupová. A pritom mohli mať naporúdzi výhovorku, že tu oddychujú na ceste do vinohradov.

Cesta, ktorá viedla do Nových Sadov sa nazývala Karačka. Je to odvodené od maďarského slova karacsónyi = Vianoce, keďže na vianočné obrady sa chodilo po tejto ceste do Nových Sadov. Maďarské slovo karacsónyi je odvodené od slovanského mytologického vládcu vianočných a novoročných obradov Kračúna.

Kračún je vládca príchodu solárneho nového roku na zimný slnovrat 21.decembra, prípadne 22. decembra. Zachoval sa ako postava Starý Grico pri trojkráľovom koledovaní.

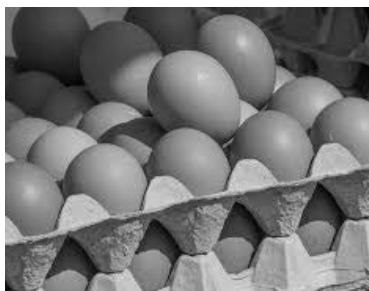
Do súčasnej doby sa traduje v obci okolo 15. augusta Slivková obaračka a varenie lekváru.

V obciach sa v súčasnej dobe konajú nasledovné slovanské obrady: stavanie mája, vynášanie Moreny, hody, Deň detí, Deň matiek, novoročné koledovanie, vianočné tradície (Mikuláš), fašiangy, varenie slivkového lekváru.

Budem rád, ak niekto doplní ďalšie informácie alebo úvahy k tejto lokalite.

O ďalších obciach sa dozviete na <https://www.facebook.com/profile.php?id=61563488949579>

PODPORUJEME SUSEDOV



Domáce slepačie vajčka
0904 385 892
Malé Zálužie 49



Domáce slepačie vajčka
0904 877 341
Malé Zálužie 146



Prepeličie vajčka
0,12c/1ks
0948 134 734
Malé Zálužie 21

Mliečne výrobky

Z domáceho chovu ponúkame: kozie mlieko 0,8l, kozí syr (neúdený 100g, údený 100g, s provensálskym korením), domáce slepačie vajčka. Tel. kontakt: 0903 476 968, Malé Zálužie

SPOLOČENSKÁ KRONIKA

Počet obyvateľov k 31.12. 2025 - 271

Rok 2025
2. POLROK



Narodení – GRATULUJEME

Teo Polák - rodičia Jaroslav a Simona Polákoví, č. d.
189



Odhlásení z trvalého pobytu – NECH SA VÁM DARÍ:

Svetlana Mertl, Marco Mertl, č. d. 144



Sobáš – GRATULUJEME

Peter Guzmický, Eva Botlárová, č. d. 17
Ing. Peter Bašista, Veronika Komárová, č. d. 153
Lukáš Stredanský, Vanessa Sasková, č. d. 67
Frederik Gerdfoetwengel, Lucia Petruchová, č. d. 81



Zomreli – Česť ich pamiatke

Rozália Imrišková rod. Bilová
Malé Zálužie 160
Zomrela: 17.07.2025
Vo veku 80 rokov

Anna Mosná rod. Holičová
Malé Zálužie 87
Zomrela: 16. augusta 2025
Vo veku 90 rokov

Božena Zmeková, rod. Ondrejčíková
Malé Zálužie 57
Zomrela: 8. decembra 2025
Vo veku 88 rokov

O Z N A M Y

VŠEOBECNÝ LEKÁR MUDr. Katarína Zdarileková
Rázusova 16, Nitra – oproti hlavnému vchodu do nemocnice (horná vrátnica),

Ordinačné hodiny:
PONDELOK, STREDA, ŠTVRTOK, PIATOK:
 7,00 – 12,00
UTOROK
 10,00 - 16,00 hod.

VŠEOBECNÝ LEKÁR

Ambulancia všeobecného lekára pre dospelých, pani MUDr. Veronika Kramárová oznamuje, že prijíma nových pacientov do svojej novootvorenej ambulancie v Nových Sadoch. V prípade záujmu je potrebné podpísať v ambulancii u pani MUDr. Kramárovej dohodu o poskytovaní zdravotnej starostlivosti, kde Vám pani doktorka poskytne aj bližšie informácie.

Ambulancia tel. číslo: 0950497201

MUDr. Veronika Kramárová, Nové Sady 177, 951 24 Nové Sady

Telefónne číslo do ambulancie Nové Sady: **mobil: 0950 497 201**

	Prevenčia, odbery, injekcie	Ordinácia	Administratíva, objednaní pacienti
Po	7.15 – 9.00	9.00 – 12.30	13.00 – 15.00
Ut	8.30 – 10.30	10.30 – 17.00	
St	7.15 – 9.00	9.00 – 12.30	13.00 – 15.00
Št	7.15 – 9.00	9.00 – 12.30	13.00 – 15.00
Pia	7.15 – 9.00	9.00 – 12.30	13.00 – 15.00

LEKÁREŇ SALVATORE, Nové Sady

Pondelok : 07:30 - 17:00
 Utorok - Štvrtok : 07:30 - 16:00
 Piatok: 07:30 - 15:00
 Tel. č. 037/7894206

PREDAJŇA MÄSA

Každý utorok o 12.00 hod. chodí pojazdná predajňa mäsa a mäsových výrobkov.
 Vyhlásenie v rozhlase bude len v tom prípade, keď sa predajňa nedostaví do našej obce.

PREDAJŇA PEKÁRENSKÝCH VÝROBKOV

Každý utorok o 9.30 hod. pri obecnom úrade.

POHREBNÁ SLUŽBA

Turanovič Nitra – tel. číslo: 0905 948 812

POŠTA NOVÉ SADY

Otváracie hodiny – menia sa podľa situácie
sledujte informačné kanály

Pondelok: 8.00-12.00 a 12.30-15.30 hod.

Utorok: 8.00-12.00 a 12.30-15.30 hod.

Streda: 8.00-12.00 a 13.30-17.00 hod.

Štvrtok: 8.00-12.00 a 12.30-15.30 hod.

Piatok: 8.00-12.00 a 12.30-15.30 hod.

Kontakt: 037/655 56 78

Rozpis ordinačných hodín

DZS MUDr. Zoja Lauková, 037/7793167

DZS Nové Sady:

pondelok: 10.00 - 12.00 hod.

streda: 07.00 – 10.00 hod. a 10.00 - 12.00 hod. /poradňa/

piatok: 07.00 - 09.00 hod.

DZS Čakajovce:

pondelok: 07.00 – 09.00 hod.
utorok: 12.00 - 16.00 hod. /vyšetrenie chorých detí/
štvrtok: 07.00 – 10.00 a 10.00 - 13.00 hod. /prevencie/
piatok: 10.00 – 12.00 hod.

ZUBNÁ AMBULANCIA ORTHODENTAL, s.r.o. Neštátna stomatologická ambulancia

Výpis zo zdravotnej karty si žiadajte na
kontakt: 037/78 942 54

KVETINÁRSTVO- SUCHOKVET - Lenka Staňová

Otváracie hodiny

Utorok – Piatok: 9:00 – 12:00 hod. 13:00 - 17:00 hod.

Sobota: 9:00 – 13:00 hod.

Kontakt: 0911 267 229

ENVIGEOS Nitra, s.r.o. – kontajner na objemný a stavebný odpad

Príjem objednávok od 7:00 h do 14:00 h

E-mail: doprava@envigeos.sk

Telefón: +421 37 772 30 50

PZO, s.r.o. Výčapy Opatovce

Nahlasovanie poškodenej nádoby na separovaný odpad zamestnancami PZO:

<http://www.pzo.sk/poskodena-nadoba/> alebo na úrad

Krajčírstvo Miriama Baluchová

– 1.posch. v budove obecného úradu v Nových Sadoch:

Pondelok a utorok od 8:00 do 14:00

Streda od 8:00 do 17:00

Štvrtok, Piatok: zatvorené

AutoModel shop. Sk – Libor Varga,

Malé Zálužie 6 – predaj automodelov rôznych mierok,
predaj doplnkov pre modelárov. Viac info: +421 907 756 046

Miroslav Masarovič – Oprava a údržba motorových vozidiel

Malé Zálužie 138

Potraviny KORUNA – Malé Zálužie

Pondelok od 7:00 do 17:00

Utorok od 7:00 do 17:00

Streda od 7:00 do 17:00

Štvrtok od 7:00 do 17:00

Piatok od 7:00 do 17:00

Sobota od 7:00 do 12:00

Dôležité telefónne čísla

• **Polícia:** 158

• **Požiarna ochrana:** 150

• **Záchranná služba:** 155

• **Ohlasovňa požiarov:** 037/65 20 424, 037/65 20 425

• **Mestská polícia:** 159

• **Integrovaný záchranný systém:** 112 (154)

• **Poradenská linka – Volajúcim poskytuje konzultácie a rady
o zvládání menej závažných ochorení a stavov,**

ktoré nevyžadujú zásah záchrannej zdravotnej služby. 116117

Pohotovostné služby:

• **Stomatologická pohotovosť:**

037/65 45 807, Pondelok - Piatok: 16:00 - 19:00

Sobota, Nedeľa, sviatok 8:00 – 13:00

• **Pohotovosť pre dospelých:**

037/69 42 229, Pondelok - Piatok: 15:30 – 7:00h

Sobota – Nedeľa, sviatok: 7:00 – 7:00h

• **Pohotovosť pre deti a dospelých: platnosť od 01.07.2024**

– vo dvore FN Nitra

037/654 52 94,

Pondelok - Piatok: 16:00 – 20:00

Sobota – Nedeľa, Sviatok: 8:00 – 20:00

Elektrárne

- ZSE - pohotovosť: **0800 111 567**

Plynárne

- SPP a. s. pohotovosť: **0850 111 727**

Vodárne

- ZsVaK - pohotovosť: **038/53 222 54** (v pracovných dňoch do 15:00)

038/52 230 65 (po 14:00 hod)

OBECNÝ ÚRAD – ÚRADNÉ HODINY

Starostka: Veronika Mažecová - 0904 611 063

Administratívna pracovníčka: Margita Tabačeková - 0902 052 770

Nepárny týždeň

Pondelok: 07.30 - 15.00

Streda: 07.30 - 15.00

Piatok: 07.30 - 15.00

Párny týždeň

Utorok : 07.30 - 15.00

Štvrtok : 07.30 - 15.00

Kontakt

Telefón: 037 / 7894061

E-mail: oumalezaluzie@gmail.com

Internetová stránka obce: www.malezaluzie.sk

Knižnica:

Obecná knižnica má v súčasnosti otváracie hodiny každú stredu od 15:30 do 16:30 hodiny.

Kopírovanie a preberanie článkov je možné len so súhlasom redakcie. Redakcia si vyhradzuje právo príspevky krátiť a jazykovo upravovať.

Ďakujeme všetkým prispievateľom Občasnika.

Vydáva obec Malé Zálužie, Malé Zálužie č. 63, 951 24 Nové Sady, IČO 00 656 160.

Redakcia: Veronika Mažecová

Gramatická úprava: Monika Belohorcová

Grafická úprava: Mário Lőrincz (Wigger s.r.o.)

Občasník: EV4374/11

ISSN 1338-8274

Vychádza 2x ročne. Nepredajné!

PREDAJ NEHNUTEĽNOSTÍ V NAŠEJ OBCI

Na hornom konci

Par. č. 122/7 - 1505m², viac info.
0902311074 p. Hučková



Na dolnom konci

Par. č. 56/1 – 529m² a 56/2 – 886m²,
viac info. 0902311074 p. Hučková



Harmonogram vývozu komunálneho a separovaného odpadu v roku 2026

obec Malé Zálužie



január

8		
9		
15		

február

5		
9		
16		
25		

marec

5		
9		
11		
17		
25		

apríl

2		24
8		30
11		
21		
22		

máj

6		
20		
28		
28		
29		

jún

3		
17		
24		
25		

júl

1		29
8		
15		
23		
24		

august

12		
19		
20		
21		
26		

september

9		
17		
22		
23		
29		

október

3		30
7		
15		
21		
22		

november

4		
12		
17		
18		

december

4		
10		
11		

BIO ODPAD

ÁNO: zvyšky ovocia, zeleniny, starý chlieb, tráva, orezky zo stromov, lístie, burina, usadenina z kávy, čajové vrečko, piliny a hobliny

NIE: kosti, zvyšky mäsa, uhynuté zvieratá, časopisy, exkrementy zvierat, plasty, kovy, sklo, cigaretové ohorky

PAPIER

ÁNO: noviny, časopisy, kancelársky papier, zošity, reklamné letáky, katalógy, kartóny, papierové tašky, papierové obaly

NIE: použité plienky a hygienické potreby, nápojové kartóny, alobal, celofán, dechtový papier, kopírovací papier, lepiaca páska, kovové alebo plastové časti papierových výrobkov

PLASTY + KOVOVÉ OBALY + VKM

ÁNO: PET fľaše, fólie, plastové obaly od potravín (kečupov, horčíc, jogurtov a pod.), plastové tašky, vrecká, obaly od kozmetických a čistiacich prostriedkov (šampóny, aviváže a pod.), plechovky, hliníkové fólie, nápojové kartóny (obaly od mlieka, džúsov a pod.)

NIE: znečistené plasty, podlahové krytiny, novodurové rúrky, obaly z nebezpečných látok (napr. chemikálií, motorových olejov, farieb a pod.), guma, molitan, polystyrén, znečistené kovové obaly, veľké a ostré kovové predmety

KOMUNÁLNY ZBYTKOVÝ ODPAD

ÁNO: odpad bez možnosti vytriedenia

NIE: elektroodpad, objemný odpad, stavebný odpad, nebezpečný odpad, biologický odpad zo záhrad a horúci popol

ELEKTRO + NO

VEĽKOOBJEMOVÝ ODPAD

09.05.2026 - jarný 07.11.2026 - jesenný